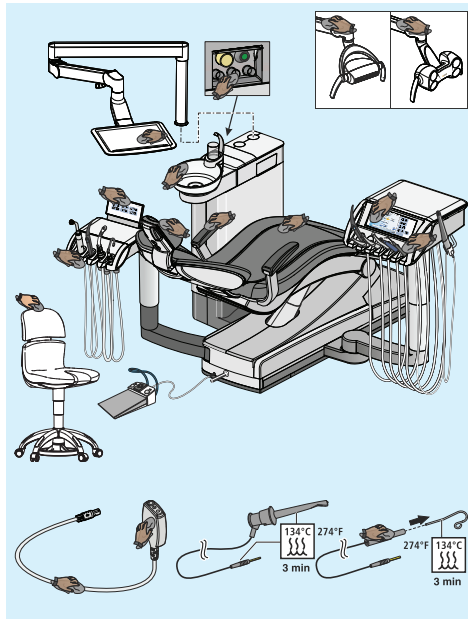


# Teneo Pflege- und Reinigungsplan für die Behandlungseinheit

Eine ständig aktualisierte Liste der zugelassenen Pflege-, Reinigungs- und Desinfektionsmittel kann unter REF 5970905 im Internet von der Dentsply Sirona-Homepage abgerufen werden: <http://manuals.dentsplysirona.com>

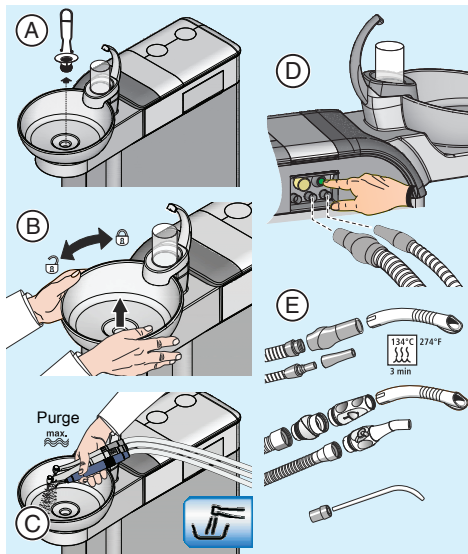


## Nach jedem Patienten

### Oberflächen reinigen / desinfizieren

VORSICHT! Verwenden Sie nur die von Dentsply Sirona zugelassenen Pflege-, Reinigungs- und Desinfektionsmittel!

- Oberflächen und Polster desinfizieren
- Bedienoberflächen desinfizieren
- Behandlungsinstrumente pflegen, desinfizieren/sterilisieren (siehe Gebrauchsanweisungen der jeweiligen Behandlungsinstrumente)
- Komponenten des ApexLocators reinigen, desinfizieren/sterilisieren
- Instrumentenablagen desinfizieren
- Handgriffe desinfizieren
- Tray desinfizieren
- Anschlüsse für Saugschlauchreinigung desinfizieren
- Behandlungsleuchte pflegen und reinigen (siehe Gebrauchsanweisung LEDview oder LEDview Plus)

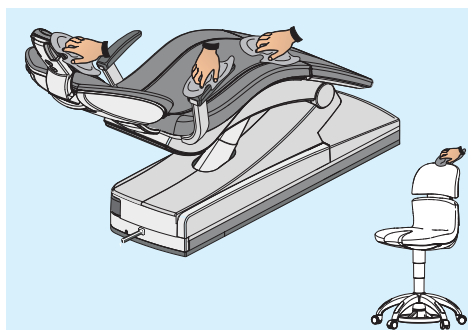


### Wasserwege und Sauganlage reinigen / desinfizieren

VORSICHT! Verwenden Sie nur die von Dentsply Sirona zugelassenen Pflege-, Reinigungs- und Desinfektionsmittel!

#### VORSICHT! Amalgamreste umweltgerecht entsorgen!

- A) Goldfänger reinigen
  - B) Mundspülbecken (abnehmbar) reinigen / desinfizieren (Spezialreiniger)
  - C) Wasserwege der benutzten Instrumente des Arztelementes durchspülen (Purge-Funktion)
  - D) Saugschlauchreinigung durchführen
  - E) Saughandstücke sterilisieren
- Zur Vermeidung von Reflux benutzen Sie bitte die Saugkanüle mit Nebenlufteinlässen.

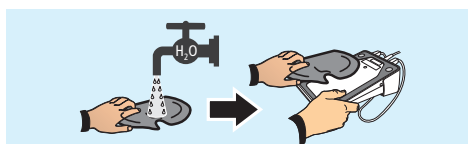


## Wöchentlich

### Polster reinigen und pflegen

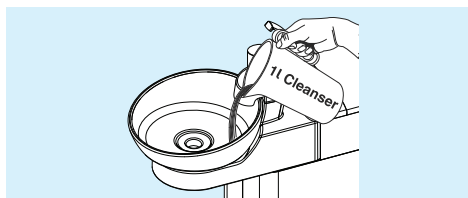
VORSICHT! Verwenden Sie nur von Dentsply Sirona zugelassene Reinigungs- und Pflegemittel für Polster!

Beachten Sie exakt die Gebrauchsanweisung des Reinigungs- und Pflegemittels. Vermeiden Sie den Kontakt des Mittels FD360 mit verchromten Oberflächen.



### Fußschalter reinigen

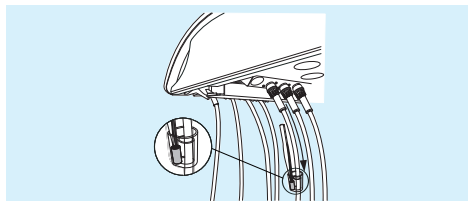
Reinigen Sie die Unterseite des Fußschalters mit einem feuchten Tuch.



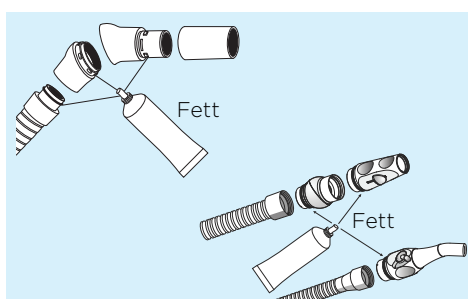
### Wenn Option „Chemische Schlauchreinigung“ vorhanden ist:

#### Abflusswege reinigen

Die Reinigungsmittel der chemischen Schlauchreinigung und der Sauganlagenreinigung sind identisch (siehe REF 5970905).

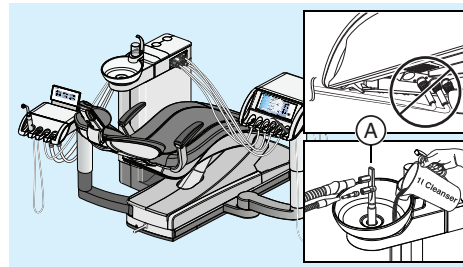


### Watterolle am Turbinenschlauch wechseln



### Saughandstücke fetten

Trennen Sie die Saughandstücke und fetten Sie die O-Ringe nach der Thermodesinfektion oder Sterilisation sowie in Abständen von einer Woche.

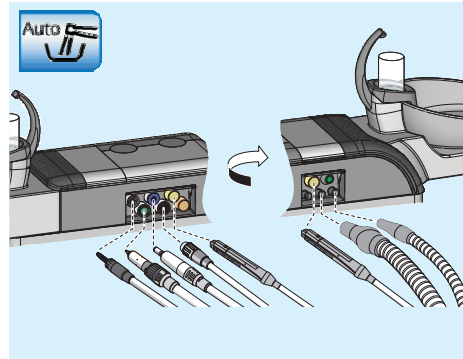


## Täglich

Wenn Option „Chemische Schlauchreinigung“ nicht vorhanden ist:

Saugschläuche mit Hilfe des Reinigungsadapters (A)

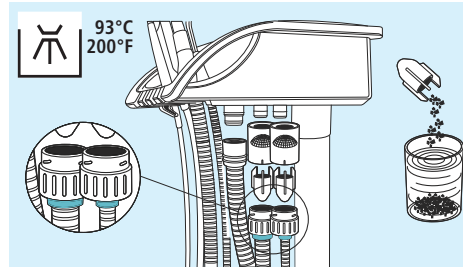
- täglich mittags und
- nach Arbeitsende desinfizieren.



### Wasserwege automatisch durchspülen (Autopurge-Funktion)

Stecken Sie die Kupplungen vor Beginn und am Ende des Arbeitstages in die entsprechenden Adapter:

- weiß - Turbine
- grün - Motor BL
- blau - Motor BL ISO C
- rot - Zahnsteinentfernungsgerät
- gelb - SPRAYVIT, Wasser auf rechter Taste
- orange - SPRAYVIT, Wasser auf linker Taste
- Saugschläuche



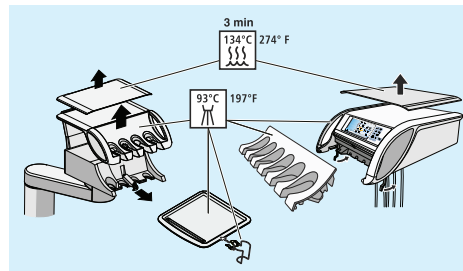
### Filter in den Saugschläuchen reinigen

Amalgamreste in geschlossenem Behälter mit Wasser sammeln.

VORSICHT! Amalgamreste umweltgerecht entsorgen!

### Saugschläuche desinfizieren

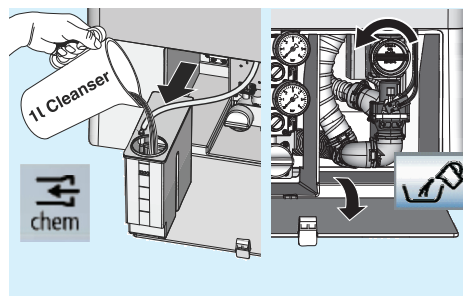
Thermodesinfizierbare Saugschläuche sind türkisfarben markiert.



### Instrumentenablagen, Tray und Becherhalter thermodesinfizieren

Die Silikonmatten sind sterilisierbar.

Die abnehmbaren Griffe am Arztement und die Instrumentenablagen sind thermodesinfizierbar.



## Monatlich bzw. nach Bedarf

### Reinigungsmitteltank nachfüllen

„chem“ erscheint auf der Bedienoberfläche: Füllen Sie baldmöglichst Reinigungsmittel für die chemische Saugschlauchreinigung nach (Option).

### Filtereinsatz der Nassabsaugung reinigen

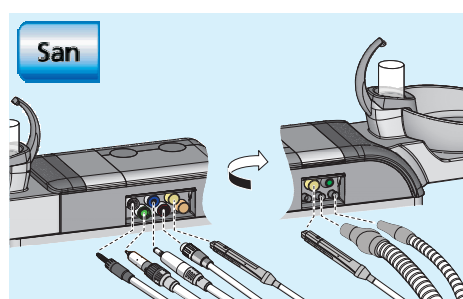
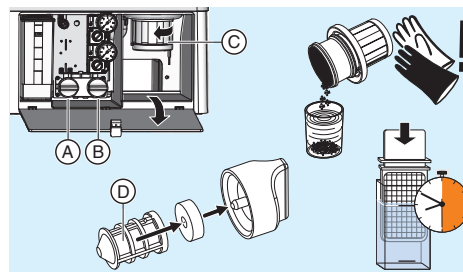
Drücken Sie im Unterdiallog Start die Taste „Restwasser absaugen“ bevor Sie den Filter zum Reinigen entnehmen.

### Filter (D) für Wasser (A) und Luft (B) auswechseln

Sedimentierbehälter (C) leeren (Option)  
Tragen Sie beim Entleeren des Sedimentierbehälters Schutzhandschuhe!

### Mikrobiologische Kontrolle des Wassers

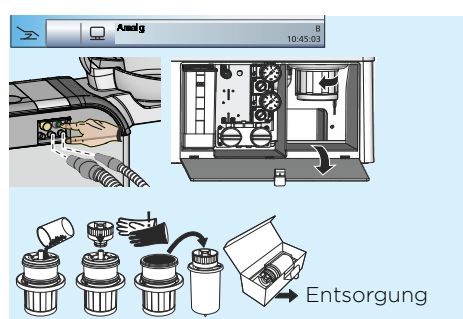
- In regelmäßigen Abständen entsprechend der Ergebnisse und
- nach Stillstandszeiten > 1 Woche.



### Behandlungseinheit sanieren

Zur Reduktion des Biofilms innerhalb der frischwasserführenden Systeme der Behandlungseinheit

- weiß - Turbine
- grün - Motor BL
- blau - Motor BL ISO C
- rot - Zahnsteinentfernungsgerät
- gelb bzw. orange - SPRAYVIT
- Saugschläuche



### Amalgamrotor wechseln

ACHTUNG! Der Rotor muss in jedem Fall nach max. 12 Monaten getauscht werden!

1. „Amalg“ erscheint auf der Bedienoberfläche. Desinfektion durchführen.
2. Nur bei eingeschalteter Einheit: Amalgamrotor entnehmen.
3. Gesammelte Amalgamreste einfüllen, Amalgamrotor verschließen.
4. Amalgamrotor aus dem Unterteil nehmen und umweltgerecht entsorgen.

Details entnehmen Sie bitte der Gebrauchsanweisung.

Zur Hygiene und Desinfektion sind die nationalen Anforderungen und Empfehlungen zu beachten (z.B. RKI, ADA, CDC u. a.).